

# STATUTÁRNÍ MĚSTO DĚČÍN

## Nařízení města č. 2/2013

### TRŽNÍ ŘÁD

---

Rada města Děčín se na svém zasedání dne 07.05.2013 usnesením č. RM 13 08 37 01 usnesla vydat podle § 18 zákona č. 455/1991 Sb., o živnostenském podnikání (živnostenský zákon), ve znění pozdějších předpisů, a v souladu s ustanovením § 11 odst. 1 a § 102 odst. 2 písm. d) zákona č. 128/2000 Sb., o obcích (obecní zřízení), ve znění pozdějších předpisů, toto nařízení:

#### Článek 1 Úvodní ustanovení

- 1) Účelem tohoto nařízení města (dále jen „nařízení“) je stanovit podmínky, za kterých lze uskutečňovat prodej zboží a poskytovat služby na území města Děčína, mimo provozovnu k tomuto účelu určenou kolaudačním souhlasem podle zvláštního předpisu<sup>1)</sup> v tržnicích, na tržištích a tržních místech. Tento způsob prodeje a poskytování služeb musí být v souladu zejména s ustanoveními zákona č. 40/1964 Sb., občanský zákoník, ve znění pozdějších předpisů, o kupní smlouvě dle § 588 a násl., a zákonem č. 634/1992 Sb., o ochraně spotřebitele, ve znění pozdějších předpisů.
- 2) Tržnice a tržiště jsou zřizovány pro celoroční prodej zboží a poskytování služeb. K rozšiřování nabízených služeb a prodeje zboží se za obdobných podmínek zřizují tržní místa. Prodej zboží a poskytování služeb na území města Děčína, mimo provozovnu k tomuto účelu určenou kolaudačním souhlasem podle zvláštního právního předpisu<sup>1)</sup>, se povoluje pouze na místech vymezených v článku 3 tohoto nařízení.

#### Článek 2 Základní pojmy pro účely tohoto nařízení

- 1) Tržnice je vymezený uzavíratelný prostor mající charakter stavby podle zvláštního právního předpisu<sup>1)</sup>, zkolaudovaný pro účely prodeje zboží nebo poskytování služeb podnikatelskými subjekty nebo fyzickými osobami. Tento prostor je veřejně přístupný pouze v provozní době.
- 2) Tržiště je ohraničené veřejně přístupné prostranství dočasně nebo i trvale určené k prodeji zboží nebo poskytování služeb podnikatelskými subjekty nebo fyzickými osobami na vymezených místech každý den nebo v pevně stanovené opakující se dny.
- 3) Příležitostný trh je soubor prodejních míst určených k příležitostnému soustředěnému prodeji zboží nebo poskytování služeb více prodejci najednou v předem stanovených dnech.
- 4) Tržní místo je jednotlivé konkrétní prodejní místo určené k prodeji zboží nebo poskytování služeb na veřejném prostranství.
- 5) Prodejní stánek je prostor vymezený stabilní konstrukcí popř. plochou pultu, stolu či obdobného zařízení, v němž dochází k prodeji zboží a poskytování služeb.

---

<sup>1)</sup> Zákon č. 183/2006 Sb., o územním plánování a stavebním řádu (stavební zákon), ve znění pozdějších předpisů, Vyhláška Ministerstva pro místní rozvoj č. 268/2009 Sb., o technických požadavcích na stavby, ve znění pozdějších předpisů

- 6) Prodejní místo je plocha přidělená pro jeden prodejní stánek, včetně prostorů nutných k obsluze prodejního stánku a jeho skladovacích prostorů.
- 7) Předsunuté prodejní místo je vymezené místo, na kterém se uskutečňuje prodej zboží nebo se poskytují služby na prodejních stáncích, pultech a jiných obdobných prodejních zařízeních ve stejném sortimentu jako v provozovně určené k tomuto účelu kolaudačním souhlasem podle zvláštního právního předpisu<sup>1)</sup>, se kterou předsunuté prodejní místo funkčně souvisí. Předsunuté prodejní místo je zřizováno v těsné blízkosti přímo před vlastní provozovnou a musí mít stejného provozovatele.
- 8) Restaurační předzahrádka je vymezené místo, na kterém se uskutečňuje prodej zboží a poskytování služeb v rámci „hostinské činnosti“<sup>2)</sup>, které je k výkonu této činnosti vybaveno a funkčně souvisí s provozovnou, určenou k tomuto účelu kolaudačním souhlasem podle zvláštního právního předpisu<sup>1)</sup>. Restaurační předzahrádka musí mít stejného provozovatele jako uvedená provozovna.
- 9) Příležitostný prodej je časově omezený prodej zboží či poskytování služeb, a to zejména:
  - při pořádání zvláštních akcí (reklamní, prezentační akce apod. fyzických, popř. právnických osob)
  - prodej sezónních výrobků (vánoční stromky, ryby, velikonoční výrobky apod.).
- 10) Prodejce je
  - a) fyzická nebo právnická osoba s příslušným oprávněním k podnikání<sup>2)</sup>,
  - b) fyzická osoba podnikající podle zvláštních právních předpisů, která se prokáže platným oprávněním<sup>3)</sup>,
  - c) fyzická osoba, která prodává spotřebiteli rostlinné a živočišné výrobky z vlastní drobné pěstitelské nebo chovatelské činnosti anebo lesní plodiny<sup>3)</sup>.
- 11) Provozovatel je fyzická osoba oprávněná k podnikání nebo právnická osoba, která zajišťuje provoz tržnice, tržiště nebo příležitostného trhu a za tento provoz odpovídá.

### Článek 3 Místa pro prodej a poskytování služeb

- 1) Místa pro prodej zboží a poskytování služeb jsou tržnice, tržiště, tržní místa a dále předsunutá prodejní místa, restaurační předzahrádky, místa pro příležitostný prodej a příležitostný trh.
- 2) V příloze tohoto nařízení jsou vymezena tržiště a tržní místa, na kterých je povolen prodej zboží a poskytování služeb.
- 3) Na jiných pozemcích na území města Děčína přímo neurčených v příloze tohoto nařízení, jak na pozemcích ve vlastnictví města, tak i na ostatních pozemcích ve vlastnictví fyzické nebo právnické osoby, nelze prodej zboží a poskytování služeb provozovat.

### Článek 4 Stanovení vybavenosti tržnice, tržiště, příležitostného trhu a tržního místa

- 1) Tržnice musí být vybavena v souladu s příslušnými právními předpisy<sup>1)</sup>.
- 2) Tržiště a příležitostný trh musí být na vhodném, trvale viditelném místě označeny jménem, příjmením a identifikačním číslem provozovatele, dobou prodeje zboží a poskytování služeb; v případě ustanoveného správce musí být dále uvedeno jméno a příjmení správce a vyvěšen tržní a provozní řád s plánkem.
- 3) Tržní místa musí být na vhodném, trvale viditelném místě označena jménem, příjmením a identifikačním číslem provozovatele.

<sup>2)</sup> Zákon č. 455/1991 Sb., o živnostenském podnikání (živnostenský zákon), ve znění pozdějších předpisů

<sup>3)</sup> Zákon č. 121/2000 Sb., o právu autorském, o právech souvisejících s právem autorským a o změně některých zákonů (autorský zákon), ve znění pozdějších předpisů,

Zákon č. 252/1997 Sb., o zemědělství, ve znění pozdějších předpisů,

Zákon č. 634/1992 Sb., o ochraně spotřebitele, ve znění pozdějších předpisů,

- 4) Tržiště, příležitostný trh a tržní místa musí být umístěny na zpevněném povrchu, osvětleny a vybaveny tak, aby byl zajištěn jejich řádný a nerušený provoz. Mezi prodejními zařízeními musí být vytvořen prostor pro pohyb zákazníků a zásobování, zajištěna požární ochrana v souladu se zvláštním předpisem<sup>4)</sup>.
- 5) Tržnice, tržiště, příležitostný trh a tržní místa musí být dle charakteru prodávaného zboží nebo poskytované služby dále vybaveny takto:
  - a) u potravin zařízeními požadovanými zvláštními právními předpisy<sup>5)</sup>,
  - b) u ovoce, zeleniny a dalšího zboží musí být zajištěna vhodná prodejní zařízení, popř. na ně navazující podložky tak, aby toto zboží nebylo uloženo přímo na zemi<sup>5)</sup>.

#### **Článek 5**

##### **Doba prodeje a poskytování služeb**

- 3) Tržnice a tržiště mohou být provozovány celoročně. Doba prodeje zboží a poskytování služeb na tržnicích a tržištích je stanovena v maximálním časovém rozpětí od 06:00 hodin do 18:00 hodin.
- 4) Restaurační předzahrádky lze provozovat celoročně. Doba prodeje zboží a poskytování služeb je v maximálním časovém rozpětí od 08:00 hodin do 02:00 hodin následujícího dne.
- 5) Předsunutá prodejní místa jsou provozována maximálně v rozsahu prodejní doby provozovny, jejíž jsou součástí.
- 6) Tržní místa lze provozovat celoročně a provozní doba je stejná jako u tržnice a tržiště.
- 7) Do doby dle odstavce 1 a 2 se započítává i doba nezbytná pro přípravu a ukončení prodeje zboží nebo poskytované služby včetně úklidu.

#### **Článek 6**

##### **Pravidla pro udržování čistoty a bezpečnosti na tržnici, tržišti, příležitostném trhu a tržním místě včetně míst, na kterých je provozován příležitostný prodej**

Při prodeji zboží a poskytování služeb na tržnici, tržišti, příležitostném trhu a tržním místě včetně míst, na kterých je provozován příležitostný prodej, jsou všechny zúčastněné osoby (provozovatelé, prodejci a poskytovatelé služeb) povinny

- a) dodržovat zásady osobní hygieny a udržovat pracovní oděv a pracovní pomůcky v čistotě,
- b) zabezpečovat řádný úklid, odstraňovat závady ve schůdnosti přilehlých ploch, udržovat čistotu stánků, prodejních míst i míst pro nakládku a vykládku zboží a skladových prostor,
- c) průběžně odstraňovat odpad včetně obalů ze zboží na určené místo a po ukončení prodeje zboží nebo poskytování služeb, zanechat prodejní místo čisté uklizené,
- d) prodej organizovat tak, aby se jednotlivé druhy zboží nevhodně navzájem neovlivňovaly a byly chráněny před přímými slunečními paprsky a jinými nepříznivými vlivy (prach, vlhko, kouř apod.),
- e) při prodeji ryb na tržišti, příležitostném trhu a tržním místě zabezpečit na svoje náklady úklid prodejního místa, odpad vzniklý při prodeji ryb je zakázáno odkládat do veřejných sběrných nádob,
- f) k prodeji a nabídce zboží používat prodejní zařízení zhotovená ze zdravotně nezávadného a dobře čistitelného materiálu,
- g) ovoce, zeleninu, brambory a lesní plody dovézt před nabízením k prodeji již očištěné a zbavené zavadlých částí,
- h) k prodeji a nabídce zboží a poskytování služeb užívat jen místa k tomu určená, neumísťovat tam nic, co by znemožnilo nebo ztěžovalo průchod zákazníků,
- i) silničními motorovými vozidly parkovat pouze v prostoru určeném v souladu s místní úpravou silničního provozu,

<sup>4)</sup> Zákon č. 133/1985 Sb., o požární ochraně, ve znění pozdějších předpisů,

<sup>5)</sup> Nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 853/2004 Sb., o hygieně potravin, Vyhláška Ministerstva zdravotnictví č. 137/2004 Sb., o hygienických požadavcích na stravovací služby a o zásadách osobní a provozní hygieny při činnostech epidemiologicky závažných, ve znění pozdějších předpisů.

- j) prodej zboží a poskytování služeb uskutečňovat ve stáncích, pultech a jiných obdobných prodejních zařízeních tak, aby nedocházelo k přímému prodeji zboží a poskytování služeb ze země, zavazadel, karosérií aut, přívěsných vozíků, závěsných pultů, krabic a jiných obalů, různých nádob a podobných zařízení,
- k) likvidovat vedlejší živočišné produkty, které nejsou určeny k lidské spotřebě v souladu se zvláštním právním předpisem<sup>6)</sup>.

### Článek 7

#### Pravidla pro provozovatele tržnice, tržiště, příležitostného trhu a tržního místa

- 1) Provozovatel tržnice, tržiště a příležitostného trhu je povinen
- umístit tento tržní řád, provozní řád a plánec na vhodném, trvale viditelném místě,
  - dohlížet na to, aby prodejci a poskytovatelé služeb dodržovali ustanovení článku 5, 6, 7 a 8 tohoto tržního řádu,
  - určit prodejcům a poskytovatelům služeb konkrétní místa a vést o přidělení evidenci,
  - zajistit provádění pravidelného úklidu prodejních zařízení a k nim přilehlých prostorů,
  - určit prostor pro odkládání odpadů, zajistit dostatečný počet sběrných nádob a v plném rozsahu plnit povinnosti původce odpadu dle zvláštního právního předpisu<sup>7)</sup>,
  - vyčlenit, dle místních možností, prostor pro skladování zboží v průběhu prodeje a po skončení prodeje,
  - časově vymezit možnost vjezdu silničními motorovými vozidly do prostoru tržiště a míst vymezených k příležitostným trhům,
  - zajistit pro prodejce a poskytovatele služeb, dle charakteru a sortimentu prodeje a poskytovaných služeb, možnost použití hygienického zařízení (např. WC, tekoucí pitná voda k umytí rukou), v rozsahu stanoveném zvláštním právním předpisem<sup>5)</sup>,
  - vyžadovat od osob, prodávající spotřebitelům houby, písemné osvědčení krajské hygienické stanice o vykonání zkoušky před zkušební komisí k oprávnění sběru a prodeji hub<sup>7)</sup>,
  - vyžadovat k prodeji potravin živočišného původu doklad o schválení a registraci pro tuto činnost podle zvláštního právního předpisu<sup>7)</sup>.
- 2) Provozovatel tržního místa je povinen dodržovat ustanovení odstavce 1 písm. b), d), e), f), h), i) a j) tohoto článku.
- 3) Provozovatel může k zajištění provozu tržnice nebo příležitostného trhu určit fyzickou osobu – správce.

### Článek 8

#### Zakázané druhy prodeje zboží

Na tržnicích, tržištích, tržních místech a příležitostném trhu je zakázáno prodávat

- lihoviny a tabákové výrobky<sup>8), 9), 10)</sup>,
- pyrotechnické výrobky, zbraně a střelivo,
- potravinářské výrobky, které nesplňují podmínky prodeje dle zvláštního právního předpisu<sup>11)</sup>,
- živá zvířata s výjimkou ryb.

### Článek 9

#### Kontrolní činnost

<sup>6)</sup> Nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 1774/2002 o hygienických pravidlech pro vedlejší produkty živočišného původu, které nejsou určeny pro lidskou spotřebu

<sup>7)</sup> Zákon č. 166/1999 Sb., o veterinární péči a o změně některých souvisejících zákonů (veterinární zákon), ve znění pozdějších předpisů,

<sup>8)</sup> Zákon č. 379/2005 Sb., o opatřeních k ochraně před škodami působenými tabákovými výrobky, alkoholem a jinými návykovými látkami a o změně souvisejících zákonů, ve znění pozdějších předpisů.

<sup>9)</sup> Zákon č. 110/1997 Sb., o potravinách a tabákových výrobcích a o změně a doplnění některých souvisejících zákonů, ve znění pozdějších předpisů,

<sup>10)</sup> Zákon č. 353/2003 Sb., o spotřebních daních, ve znění pozdějších předpisů,

- 1) Kontrolu nad dodržováním tohoto nařízení provádí Magistrát města Děčín prostřednictvím pověřených zaměstnanců a Městské policie Děčín.
- 2) Odstavcem 1 není dotčeno provádění kontroly na místech prodeje zboží a poskytování služeb orgány dohledu podle zvláštních právních předpisů <sup>2), 9), 11)</sup> včetně práva ukládání sankcí za porušení právních předpisů.

#### **Článek 10** **Sankce**

Porušení tohoto nařízení lze postihnout jako přestupek, nejde-li o jiný správní delikt postižitelný podle zvláštních právních předpisů nebo o trestný čin <sup>12)</sup>.

#### **Článek 11** **Společná a závěrečná ustanovení**

- 1) Na místech pro prodej zboží a poskytování služeb jsou všichni prodejci a poskytovatelé služeb povinni se řídit platnými právními předpisy včetně předpisů vydaných statutárním městem Děčín.
- 2) Za užívání prodejních míst je prodejce a poskytovatel služeb povinen zaplatit místní poplatek za užívání veřejného prostranství ve výši stanovené obecně závaznou vyhláškou města <sup>13)</sup>.
- 3) Prodejce se na vyžádání provozovatele, popř. kontrolního orgánu, musí prokázat nabývacími doklady na prodávané zboží a dokladem o oprávněnosti užívání veřejného prostranství.
- 4) Prodejci a poskytovatelé služeb musí dodržovat rozmezí vymezeného prodejního místa.
- 5) Nabídka zboží, popř. druh poskytované služby u příležitostného trhu nebo příležitostného prodeje, musí být specifikována zvláštním ujednáním s věcně příslušným orgánem města tak, aby nedocházelo k porušování tohoto nařízení.
- 6) Na základě žádosti pořadatele může Rada města Děčín udělit výjimku z tohoto nařízení pro příležitostný prodej při slavnostních příležitostech, sportovních podnicích nebo při jiných podobných akcích.
- 7) Zrušuje se :
  - a) Nařízení statutárního města Děčín č.8/2009,
  - b) Nařízení statutárního města Děčín č.2/2010,
  - c) Nařízení statutárního města Děčín č.4/2010,
  - d) Nařízení statutárního města Děčín č.6/2010,
  - e) Nařízení statutárního města Děčín č.1/2011.

<sup>11)</sup> Zákon č. 64/1986 Sb., o České obchodní inspekci, ve znění pozdějších předpisů, Zákon č. 146/2002 Sb., o Státní zemědělské a potravinářské inspekci a o změně některých souvisejících zákonů, ve znění pozdějších předpisů,

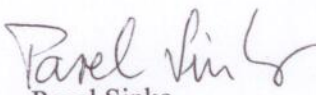
<sup>12)</sup> Zákon č. 200/1990 Sb., o přestupcích, ve znění pozdějších předpisů.

<sup>13)</sup> Obecně závazná vyhláška měst Děčín č. 12/2010 o místních poplatcích za užívání veřejného prostranství.

Článek 12  
Účinnost

Toto nařízení nabývá účinnosti dnem vyhlášení.

  
František Pelant  
primátor

  
Pavel Sinko  
1. náměstek primátora

Potvrzení o době vyvěšení na úřední desce:

Vyvěšeno na úřední desku dne: **10 -05- 2013**

Sejmuto z úřední desky dne: **29 -05- 2013**

Magistrát města  
DĚČÍN  
- 141 - 

**Seznam tržišť a tržních míst, na kterých je povolen prodej zboží a poskytování služeb**

	<b>Místo</b>	<b>Výměra</b>	<b>Doba provozu</b>
<b>Tržiště</b>	část p.p.č. 867/2 v k. ú. Podmokly (Husovo nám., Děčín IV)	cca 450 m <sup>2</sup>	celoročně
	část p.p.č. 403/4 v k. ú. Podmokly (Předmostí - u kruhového objezdu, Děčín IV)	3 000 m <sup>2</sup>	celoročně
<b>Tržní místo</b>	část p.p.č. 871 v k.ú. Podmokly (Husovo nám., Děčín IV)	cca 500 m <sup>2</sup>	celoročně
	část p.p.č. 874 v k.ú. Podmokly (Husovo nám., Děčín IV)	12 m <sup>2</sup>	celoročně
	část p.p.č. 964/2 v k. ú. Podmokly, (u obchodního domu KORAL, Děčín IV)	500 m <sup>2</sup>	celoročně
	část p.p.č. 3466/1 v k. ú. Podmokly (ul. Železnická, Děčín VI)	25 m <sup>2</sup>	celoročně
	část p.p.č. 490 v k.ú. Prostřední Žleb (odpočívadlo cyklostezky)	15 m <sup>2</sup>	celoročně
	část p.p.č. 761/138 v k. ú. Bynov, (u obchodního domu DUKLA, Děčín IX)	60 m <sup>2</sup>	celoročně
	část p.p.č. 2866/4 v k. ú. Děčín (Masarykovo nám., Děčín I)	cca 500 m <sup>2</sup>	celoročně
	část p.p.č. 2470/1 v k. ú. Děčín, (Parkoviště u obchodního domu Kaufland, Děčín I)	10 m <sup>2</sup>	celoročně
	část p.p.č. 276/48 v k. ú. Březiny u Děčína (ul. Kosmonautů, Děčín XXVII)	20 m <sup>2</sup>	celoročně
	část p.p.č. 877/44 v k. ú. Boletice nad Labem (ul. Přímá, Děčín XXXII)	20 m <sup>2</sup>	celoročně